



大会

Distr.: General  
26 January 2012  
Chinese  
Original: English

第六十六届会议

议程项目 98(e)

全面彻底裁军：推动拟订一项武器贸易  
条约：建立常规武器进出口和转让共同  
国际标准

2012 年 1 月 23 日哈萨克斯坦常驻联合国代表给秘书长的信

谨随函转递哈萨克斯坦共和国关于《国际武器贸易条约》的立场(见附件)。

请将本函及其附件作为大会第六十六届会议议程项目 98(e)的文件分发为荷。

常驻代表

大使

贝尔加内姆·艾季莫娃(签名)



## 2012 年 1 月 23 日哈萨克斯坦常驻联合国代表给秘书长的信的附件

### 哈萨克斯坦共和国关于《国际武器贸易条约》的立场

哈萨克斯坦共和国认为，《国际武器贸易条约》应具有法律效力，应为控制军火贩运建立起基本框架，且应禁止任何国家享有军火贸易的专属权利，并允许《条约》签字国开展监测以防止贩运军火。

此外，还应拓展《条约》的管辖范畴，使其不仅涵盖所有的常规武器，而且也涵盖目前尚未纳入联合国常规武器登记册、但却是针对平民的罪行中最常用的个人武器，例如步枪、手枪、手榴弹等。

与此同时，作为执行《条约》过程的一个重要部分，必须在常规军备控制机制鞭长莫及的所谓“灰色地带”、在最近发生过武装冲突或目前仍在发生武装冲突的地区建立起一种军火交易和武器转让的监测机制。

哈萨克斯坦认为，必须制订一项实施战略并采用一项评估执行情况的监测机制，包括武器和弹药的标记程序，来支持《条约》的实施。同样重要的是，必须解决如何对拒不履行条约义务的国家实施惩罚和制裁的问题。

---